

Using USB Mode



Use the Mode Selector to set the unit to USB Mode.

- Connect a USB flash drive to the USB port on the front of the unit. (USB Mode is compatible with .mp3 and .wav files only.)
- Press the Power Button to turn the unit ON.
- When a USB drive is detected, the number of files on the USB drive will appear on the LCD display.
- Press Play, then press the "Folder+" Button to advance through the files on the USB drive. If you have a large amount of files saved, press the "10+" Button to advance through 10 folders at a time.

Repeat Button (Works only in USB Mode):

- Press the Repeat Button to repeat the current track.
- Press again to repeat all tracks within a folder.
- Press a third time to repeat all songs on the flash drive.
- Press a fourth time to turn the Repeat function OFF.

Using Bluetooth Mode



- Use the Mode Selector to set the unit to 'bt' Mode.
- Turn on your Bluetooth device and make it "discoverable" by turning on Bluetooth mode (check in Options or Settings).
- "Karaoke 22" should appear in your device's Bluetooth menu. If "Not Connected" or a similar message appears, select "Karaoke 22" to connect it.
- The Bluetooth indicator will glow solid once connected. Put your Bluetooth device in play mode to begin streaming music.
- Use the "Forward" "Reverse" and "Play/Pause" buttons on the unit to navigate tracks.
- Pairing automatically occurs in Bluetooth mode. If no device is connected within 3 minutes, pairing mode will time out. Press and hold the Play/Pause/Bluetooth Pairing button to re-pair a device.

Recording to the USB Drive

Record your performance and save it to a USB flash drive! (Note: you can record in Bluetooth or AUX modes only).

Recording Audio in Bluetooth Mode or AUX Mode:

- To start, use the Mode Selector to set the unit to either Bluetooth Mode or AUX Mode.
- Plug a USB flash drive into the USB port on the front of the unit.
- Make sure the microphone is connected to the unit and the Microphone ON/OFF Switch is turned ON.
- Select a song from your audio device, and press Play.
- Press the Record Button. The Recording Indicator will glow to confirm the unit is recording audio. Sing into the microphone to record your voice over the music.
- When you finish your performance, press the Record Button again to stop recording. The audio will be saved to your USB flash drive.

Listening to Recordings:

- Use the Mode Selector to set the unit to USB Mode.
- Use the Forward, Reverse, Folder+ or 10+ Buttons to navigate through files on your connected USB flash drive, then press Play to listen!

Sharing Recordings:

- Remove the USB flash drive from the unit and connect to a computer to share your performances!

Troubleshooting

If the unit does not respond:

- Make sure unit is completely charged.
- Use the extended wire of a paperclip or other thin tool to press in the Reset Button.
- To re-pair your device, press the Bluetooth Pairing Button on the front of the unit.

Note: The rechargeable battery can be replaced only by eKids Consumer Repair Department.

Maintenance

- It is important to keep the unit as dry and clean as possible. You may clean the cabinet with a cloth or sponge moistened with mild soap and water. Do not attempt to use strong cleansers or solvents, as they may cause damage.
- Battery chargers used with the toy are to be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and in the event of such damage, they must not be used until the damage has been repaired.

Questions or Comments

- For questions or comments regarding this or other eKids products, please call our toll-free number: **1-888-TOP-TOYS**. Also visit our website: **www.ekids.com**

If problems persist, please do not attempt to repair unit; see warranty for factory service.

eKids™

ENG

Model: iSF-22

Bluetooth Karaoke with Party Lights

CHARGE BEFORE USE



Important Message to Customers

Thank you for purchasing one of our top-quality electronic products. Please take a moment to read through these instructions to help you understand the safe and proper way to use this toy to extend its usability.

Keep these instructions for future reference as they contain important information.

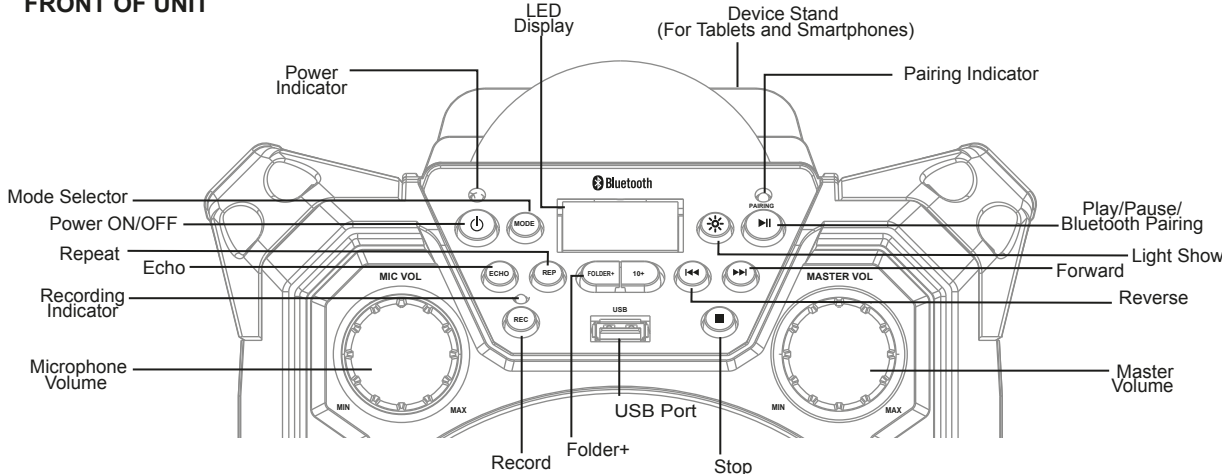
Getting Started

There are three ways to listen to music with this unit:

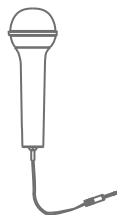
- In USB Mode you can connect a flash drive to the unit and listen to your stored songs.
- In AUX Mode you can connect any audio device using a 3.5mm audio cable (not included).
- In Bluetooth Mode you can stream music from your smartphone or other Bluetooth device.

Note: After 15 minutes of no audio activity, the unit will time out. Press the Power ON/OFF button to resume audio function.

FRONT OF UNIT

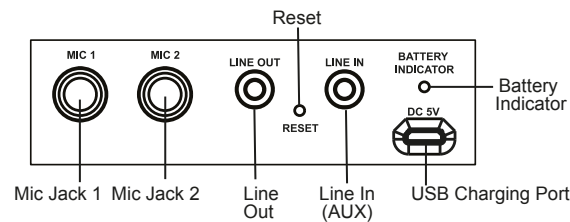


USING THE MICROPHONE



- Connect the microphone to the Mic Jack on the back of the unit.
- Slide the Microphone ON/OFF switch to the ON position.
- Control mic volume using the rotary dial on the front of the unit.
- When not in use, store the microphone in the clips on each side of the unit.

BACK OF UNIT



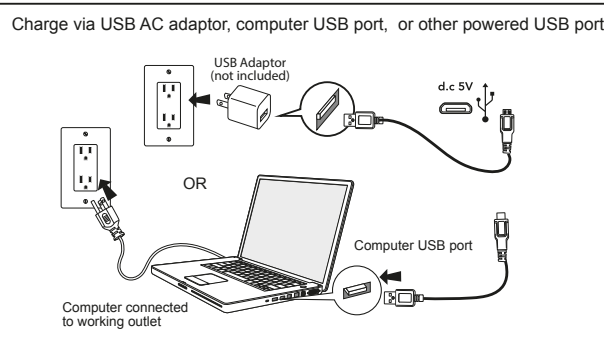
Charging The Unit

Charging The Unit

1. Connect the included micro USB cord to the micro USB charging port on the back of the unit.
2. Connect the standard USB plug end of the cord to a power USB port on a computer or other USB charging device.

For first time use, charge unit for about 5 hours.

Note: The display will read 'Lo' when it is time to charge the unit. The battery indicator on the back of the unit will glow red while charging, and will shut off when fully charged.



Light Modes

By default, the unit will display a repeating light pattern when no music is playing. When music plays, the unit will activate 'beat detection', and lights will pulse along to music.

- Press the Light Show Button to play repeating Light pattern
- Press again to turn light off
- Press again to return to default setting
- Press and hold to turn the top dome light ON/OFF

Echo Modes

Press the Echo Button for cool vocal effects! Press repeatedly to cycle through 8 different echo modes as you sing through the microphone.

Using AUX Mode

- Use the Mode Selector to set the unit to AUX Mode.
- Connect one end of a 3.5mm audio cable (not included) to the Line-In Jack on the back of the unit.
- Connect the other end of the audio cable to the headphone jack of any audio device.
- Use the controls on your audio device to navigate tracks and play/pause audio.

FCC ID: EMO22
IC: 986B-22
HVIN: iSF-22

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment .

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

WARNING: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

RF Exposure

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.



This product bears the selective sorting symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).

This means that this product must be handled pursuant to European Directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment.

For further information, please contact your local or regional authorities.



Electronic products not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances.

For environmental reasons, electrical equipment must be disposed of separately from household waste. Contact the municipality for the nearest collection point.

Limited One-Year Warranty

eKids, LLC warrants this product to be free from defects in workmanship and materials, under normal use and conditions, for a period of one (1) year from the date of original purchase.

Should this product fail to function in a satisfactory manner, it is best to first return it to the store where it was originally purchased. Should this fail to resolve the matter and service still be required by reason of any defect or malfunction during the warranty period, eKids will repair or, at its discretion, replace this product without charge. This decision is subject to verification of the defect or malfunction upon delivery of this product to the Factory Service Center authorized by Customer Service.

If service is required, please call Customer Service at 1-888-TOP-TOYS to obtain a Return Authorization Number and shipping instructions. A copy of the sales receipt is required to validate in-warranty coverage.

Disclaimer of Warranty

NOTE: This warranty is valid only if the product is used for the purpose for which it was designed. It does not cover (i) products which have been damaged by negligence or willful actions, misuse or accident, or which have been modified or repaired by unauthorized persons; (ii) cracked or broken cabinets, or units damaged by excessive heat; (iii) damage to digital media players, CD's or tape cassettes (if applicable); (iv) the cost of shipping this product to the Factory Service Center and its return to the owner.

This warranty is valid only in the United States of America and does not extend to owners of the product other than to the original purchaser. In no event will eKids or any of its affiliates, contractors, resellers, their officers, directors, shareholders, members or agents be liable to you or any third party for any consequential or incidental damages, any lost profits, actual, exemplary or punitive damages. (Some states do not allow limitations on implied warranties or exclusion of consequential damages, so these restrictions may not apply to you.) This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. Your acknowledgment and agreement to fully and completely abide by the above mentioned disclaimer of warranty is contractually binding to you upon your transfer of currency (money order, cashier's check, or credit card) for purchase of your eKids products.

© 2020 eKids, LLC
Questions? Visit www.ekids.com
or call 1-888-TOP-TOYS
1299 Main Street Rahway NJ 07065

PO Box 2228
BELFAST, BT5 9GD
contact@support.ekids.com

Verwendung des USB-Modus

Stellen Sie das Gerät über den Moduswähler auf den USB-Modus ein.

- Verbinden Sie ein USB-Flash-Laufwerk mit dem USB-Anschluss auf der Vorderseite des Gerätes. (USB-Modus ist nur mit .mp3- und .wav-Dateien kompatibel.)
- Drücken Sie zum Einschalten des Gerätes die Ein-/Austaste.
- Wenn ein USB-Laufwerk erkannt wird, wird die Anzahl der Dateien auf dem USB-Laufwerk im LCD-Display angezeigt.
- Drücken Sie Wiedergabe, drücken Sie dann zum Blättern durch die Dateien auf dem USB-Laufwerk die „Ordner+“-Taste. Falls viele Dateien gespeichert sind, können Sie mit der Taste „10+“ 10 Dateien auf einmal vorspringen.

Wiederholungstaste (funktioniert nur im USB-Modus):

- Drücken Sie die Taste zum Wiederholen des aktuellen Titels einmal.
- Drücken Sie die Taste zum Wiederholen aller Titel in einem Ordner noch einmal.
- Drücken Sie die Taste zum Wiederholen aller Lieder auf dem Flash-Laufwerk ein drittes Mal.
- Drücken Sie die Taste zum Abschalten der Wiederholungsfunktion ein viertes Mal.

Verwendung des Bluetooth-Modus

- Stellen Sie das Gerät über den Moduswähler auf den „bt“-Modus ein.
- Schalten Sie Ihr Bluetooth-Gerät ein und machen Sie es durch das Einschalten des Bluetooth-Modus „sichtbar“ (zu finden unter Optionen oder Einstellungen).
- „Karaoke 22“ sollte im Bluetooth-Menü Ihres Gerätes erscheinen. Falls „Not Connected“ oder eine ähnliche Meldung erscheint, wählen Sie zur Herstellung einer Verbindung „Karaoke 22“.
- Die Bluetooth-Anzeige leuchtet bei Verbindung dauerhaft. Versetzen Sie Ihr Bluetooth-Gerät in den Wiedergabemodus, um mit dem Streamen von Musik zu beginnen.
- Verwenden Sie die Tasten „Vorwärts“, „Rückwärts“ und „Wiedergabe/Pause“ am Gerät, um durch die Titel zu navigieren.
- Im Bluetooth-Modus erfolgt die Kopplung automatisch. Falls innerhalb von 3 Minuten kein Gerät verbunden wird, wird der Kopplungsmodus verlassen. Halten Sie zum erneuten Koppeln eines Gerätes die Taste Wiedergabe/Pause/Bluetooth-Kopplung gedrückt.

Auf USB-Laufwerk aufnehmen

Nehmen Sie Ihre Performance auf und speichern Sie sie auf einem USB-Flash-Laufwerk! (Hinweis: Sie können nur im Bluetooth- oder AUX-Modus aufnehmen.)

Audio im Bluetooth- oder AUX-Modus aufnehmen:

- Stellen Sie das Gerät zum Starten über den Moduswähler auf den Bluetooth- oder AUX-Modus ein.
- Schließen Sie ein USB-Flash-Laufwerk an den USB-Anschluss auf der Vorderseite des Gerätes an.
- Vergewissern Sie sich, dass das Mikrofon mit dem Gerät verbunden und der Ein-/Ausschalter des Mikrofons auf die Ein-Position eingestellt ist.
- Wählen Sie ein Lied von Ihrem Audiogerät und drücken Sie Wiedergabe.
- Drücken Sie die Aufnahmetaste. Die Aufnahmeanzeige zeigt durch Leuchten an, dass Audio aufgenommen wird. Singen Sie ins Mikrofon, um Ihre Stimme gemeinsam mit der Musik aufzunehmen.
- Sobald Sie mit Ihrer Performance fertig sind, drücken Sie die Aufnahmetaste zum Stoppen der Aufnahme erneut. Das Audio wird auf Ihrem USB-Flash-Laufwerk gespeichert.

Aufnahmen abspielen:

- Stellen Sie das Gerät über den Moduswähler auf den USB-Modus ein.
- Navigieren Sie mit den Tasten Vorlauf, Rücklauf Ordner+ oder 10+ durch die Dateien auf Ihrem verbundenen USB-Flash-Laufwerk, drücken Sie dann zum Abspielen Wiedergabe.

Aufnahmen teilen:

- Entfernen Sie das USB-Flash-Laufwerk vom Gerät und verbinden Sie es zum Teilen Ihrer Darbietungen mit einem Computer!
- Sie können Ihr Gerät erneut koppeln, indem Sie die Taste Bluetooth-Kopplung an der Vorderseite des Gerätes drücken.

Problembehandlung

Wenn das Gerät nicht reagiert:

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät vollständig aufgeladen ist.
- Verwenden Sie eine aufgebogene Büroklammer oder ein anderes dünnes Werkzeug, um die Reset-Taste zu drücken.
- Um Ihr Gerät erneut zu koppeln, drücken Sie die Bluetooth-Kopplungs-Taste auf der Vorderseite des Geräts.

Hinweis: Der Akku kann nur von der Reparaturabteilung für Verbrauchergeräte von eKids ausgetauscht werden.

Pflege

- Es ist wichtig, das Gerät so trocken und sauber wie möglich zu halten. Reinigen Sie das Gehäuse mit einem feuchten Tuch oder Schwamm und ggf. etwas mildem Reinigungsmittel. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungs- oder Lösungsmittel, das führt zu Schäden am Gerät.
- Batterieladegeräte, die mit dem Spielzeug verwendet werden, sind regelmäßig auf Schäden an Kabel, Stecker, Gehäuse und anderen Teilen zu untersuchen. Im Schadensfall dürfen sie erst verwendet werden, wenn die Schäden behoben sind.

Fragen oder Kommentare

- Bei Fragen oder Kommentaren zu diesem oder anderen eKids-Produkten rufen Sie bitte unsere gebührenfreie Nummer an: **1-888-TOP-TOYS**. Besuchen Sie auch unsere Website: **www.ekids.com**

Wenn die Probleme weiterhin bestehen, versuchen Sie bitte nicht, das Gerät zu reparieren. Siehe Garantie für den Werksservice.




Modell: iSF-22

Bluetooth-Karaoke-System mit Partybeleuchtung

VOR GEBRAUCH LADEN 

Wichtiger Hinweis für Kunden

Vielen Dank für den Kauf eines unserer vielen hochwertigen elektronischen Produkte. Bitte nehmen Sie sich einen Moment Zeit und lesen Sie diese Anleitungen durch, um einen sicheren, ordnungsgemäßen und langfristigen Gebrauch des Geräts zu gewährleisten.

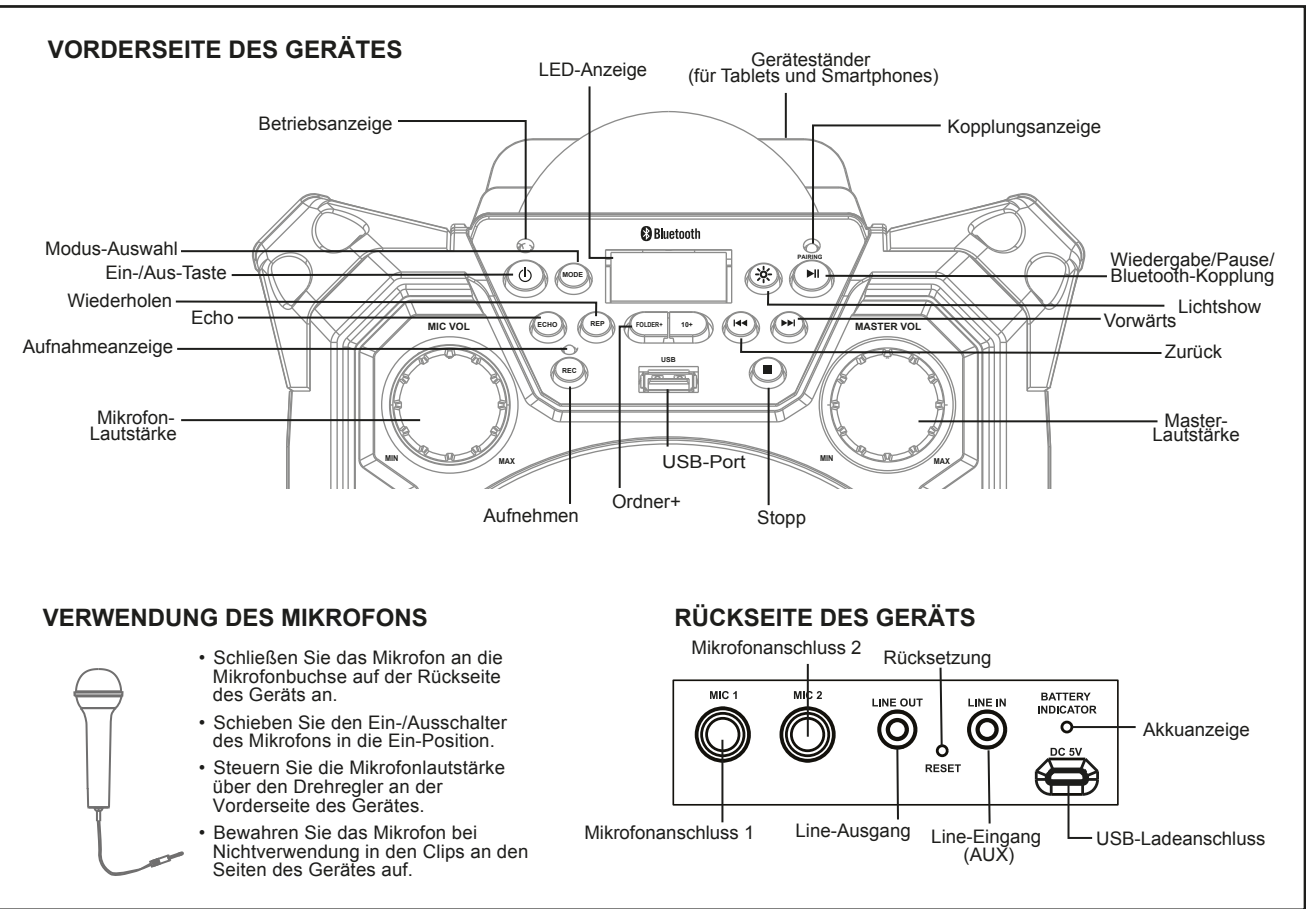
Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf, da sie wichtige Informationen enthalten.

Erste Schritte

Es gibt drei Möglichkeiten, mit diesem Gerät Musik zu hören:

- Im USB-Modus können Sie ein Flash-Laufwerk an das Gerät anschließen und Ihre gespeicherten Songs anhören.
- Im AUX-Modus können Sie über ein 3,5-mm-Audiokabel (nicht im Lieferumfang enthalten) ein beliebiges Gerät anschließen.
- Im Bluetooth-Modus können Sie Musik von Ihrem Smartphone oder einem anderen Bluetooth-Gerät streamen.

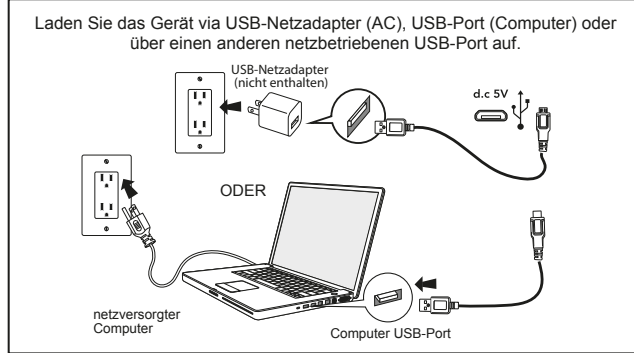
Hinweis: Nach 15 Minuten ohne Audioaktivität tritt eine Zeitüberschreitung am Gerät auf. Drücken Sie zum Fortsetzen der Audiofunktion die Ein-/Austaste.



Gerät laden

1. Schließen Sie das mitgelieferte Micro-USB-Kabel an den Micro-USB-Ladeanschluss auf der Rückseite des Geräts an.
2. Schließen Sie das Standard-USB-Steckerende des Kabels an einen mit Strom versorgten USB-Anschluss eines Computers oder an ein anderes USB-Ladegerät an. Laden Sie das Gerät vor der ersten Verwendung etwa 5 Stunden lang auf.

Hinweis: Die Anzeige zeigt „Lo“, wenn es an der Zeit ist, das Gerät aufzuladen. Die Akkuanzeige an der Rückseite des Gerätes leuchtet beim Aufladen rot und erlischt, sobald der Akku vollständig geladen ist.



Lichtmodi

Standardmäßig zeigt das Gerät ein sich wiederholendes Lichtmuster an, wenn keine Musik abgespielt wird. Wenn Musik abgespielt wird, aktiviert das Gerät die „Beat-Erkennung“ und das Licht pulsiert im Takt der Musik.

- Drücken Sie zum Abspielen eines sich wiederholenden Lichtmusters die Lichtshow-Taste.
- Drücken Sie die Taste erneut, um das Licht auszuschalten.
- Drücken Sie die Taste noch einmal, um in die Standardeinstellung zurückzukehren.
- Halten Sie die Taste zum Ein-/Ausschalten des Kuppellichts an der Oberseite gedrückt.

Echo-Modi

Drücken Sie für kühle Stimmefekte die Echo-Taste. Durch wiederholtes Drücken schalten Sie beim Singen über das Mikrofon zwischen 8 verschiedenen Echo-Modi um.

AUX-Modus verwenden

- Stellen Sie das Gerät über den Moduswähler auf den AUX-Modus ein.
- Verbinden Sie ein Ende eines 3,5-mm-Audiokabels (nicht im Lieferumfang enthalten) mit dem Line-Eingang auf der Rückseite des Gerätes.
- Verbinden Sie das andere Ende des Audiokabels mit dem Kopfhöreranschluss an einem Audiogerät.
- Verwenden Sie zum Navigieren von Titeln und zum Wiedergeben/Anhalten von Audio die Bedienelemente an Ihrem Audiogerät.

FCC ID: EMO22

IC: 986B-22

HVIN: iSF-22

Das Gerät erfüllt die FCC-Grenzwerte für Strahlenexposition in einer unkontrollierten Umgebung.

Das Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen, und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

Hinweis: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen in Wohngebieten bieten. Dieses Gerät erzeugt, nutzt und strahlt Hochfrequenzenergie aus. Wenn es nicht gemäß den Anweisungen installiert und verwendet wird, kann es Funkstörungen beschädigen. Es kann jedoch nicht garantiert werden, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Wenn dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang schädigt, was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann, wird der Benutzer aufgefordert, zu versuchen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu korrigieren:

- Setzen Sie die Empfangsantenne zurück.
- Erhöhen Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Stecken Sie das Gerät in eine Steckdose eines anderen Stromkreises als den, an den der Empfänger angeschlossen ist.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio- / Fernsehtechniker.

Dieses Gerät sollte mit einem Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Sender und Ihrem Körper installiert und betrieben werden.

Warnung: Änderungen, die nicht ausdrücklich vom Hersteller genehmigt wurden, können zum Verlust der Betriebsgenehmigung führen.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

HF-Belichtung

Das Gerät entspricht den Grenzwerten der FCC Strahlenbelastung für eine nicht-kontrollierte Umgebung.

Dieser Sender darf nicht zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Sender aufgestellt oder betrieben werden.



Dieses Produkt fällt in die Kategorie „Elektro- und Elektronik-Altgeräte“. Das bedeutet, dass dieses Produkt in Übereinstimmung mit der Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments und Rates entsorgt oder demontiert werden muss, um schädliche Auswirkungen auf die Umwelt zu minimieren.

Weitere Informationen erhalten Sie bei lokalen und regionalen Behörden.

Elektro- und Elektronikprodukte, die dem Sortierungsverfahren nicht unterworfen werden, stellen wegen gefährlicher Substanzen eine potentielle Gefahr für die Umwelt und die Gesundheit der Allgemeinheit dar.

Aus Umweltgründen müssen elektrische Geräte getrennt vom Hausmüll entsorgt werden. Wenden Sie sich an Ihre Gemeinde- oder Stadtverwaltung, um die nächstgelegene Sammelstelle zu finden.

Eingeschränkte einjährige Garantie

eKids, LLC, eine hundertprozentige Tochtergesellschaft von KIDdesigns, gewährleistet für einen Zeitraum von einem (1) Jahr ab dem ursprünglichen Kaufdatum, dass dieses Produkt unter normalen Nutzungsbedingungen frei von Mängeln ist, die auf Material- und Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind. Sollte dieses Produkt nicht zufriedenstellend funktionieren, so geben Sie es an Ihren Fachhändler zurück. Lässt sich das Problem nicht lösen und während des Garantiezeitraums ist eine Reparatur aufgrund eines Defekts oder einer Fehlfunktion notwendig, so nimmt eKids diese Reparatur kostenlos vor oder tauscht das Gerät nach eigenem Ermessen um. Diese Entscheidung unterliegt der Bestätigung des Defekts oder der Fehlfunktion nach Übersendung des Geräts an den durch das Werk autorisierten Kundendienst. Wenn Serviceleistungen erforderlich sind, wenden Sie sich an den Kundendienst unter +1-888-TOP-TOYS, um eine Rücksendenummer und Versandanweisungen zu erhalten. Eine Kopie des Kaufbelegs ist erforderlich, um die Gewährleistungsdeckung zu bestätigen.

Haftungsausschluss

HINWEIS: Diese Garantie ist nur gültig, wenn das Produkt zum Zweck verwendet wird, zu dem es konzipiert wurde. Nicht abgedeckt sind (i) Produkte, die fahrlässig oder vorsätzlich, durch Zweckentfremdung oder Unfall beschädigt wurden oder die durch Unbefugte verändert oder repariert wurden; (ii) gesprungene oder zerbrochene Gehäuse oder Geräte, die durch übermäßige Hitze beschädigt wurden; (iii) Schäden an digitalen Mediaplayern, CDs oder Kassetten (falls zutreffend); (iv) die Versandkosten des Produkts zum autorisierten Kundendienst sowie die Kosten der Rücksendung. Diese Garantie gilt nur für den Erstbesitzer und nur in den Vereinigten Staaten von Amerika. Keinesfalls haftet eKids oder einer seiner Partner, Subunternehmer, Einzelhändler, deren Angestellte, leitende Angestellte, Anteilseigner, Mitglieder oder Vertreter Ihnen oder Dritten gegenüber für mittelbare oder beiläufig entstandene Schäden, Gewinnverlust, tatsächliche Schäden oder Schadenersatz. (Einige Staaten erlauben keine Einschränkungen stillschweigender Garantien oder den Ausschluss von Folgeschäden, so können Sie diese Einschränkungen nicht für Sie geltend machen.) Diese Garantie gibt Ihnen bestimmte Rechte, und Sie haben möglicherweise auch andere Rechte, die von Staat zu Staat variieren. Ihre Anerkennung und Zustimmung und Ihre vollständige Befolgung des vorstehenden Haftungsausschlusses ist mit der Überweisung (Zahlungsanweisung, Scheck oder Kreditkarte) des Kaufpreises für Ihr eKids-Produkt vertraglich bindend.

© 2020 eKids, LLC

Fragen? Besuchen Sie www.ekids.com oder wählen Sie die Nummer 1-888-TOP-TOYS 1299 Main Street Rahway NJ 07065

PO Box 2228
BELFAST, BT5 9GD
Kontakt@support.ekids.com

Utilisation du mode USB

- Utilisez le sélecteur de mode pour régler l'unité en mode USB.**
- Connectez une clé USB au port USB à l'avant de l'unité. (Le mode USB est compatible avec les fichiers .mp3 et .wav uniquement.)
 - Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer l'unité.
 - Lorsque la clé USB est détectée, le nombre de fichiers apparaît sur l'écran LCD.
 - Appuyez sur Lecture, puis appuyez sur le bouton «Dossier+» pour faire défiler les fichiers sur la clé USB. Si vous avez une grande quantité de fichiers, appuyez sur le bouton «10+» pour parcourir 10 dossiers à la fois.

- Bouton de répétition (fonctionne uniquement en mode USB) :**
- Appuyez sur le bouton Répéter pour répéter la piste en cours.
 - Appuyez à nouveau pour répéter toutes les pistes d'un dossier.
 - Appuyez une troisième fois pour répéter toutes les chansons sur le lecteur flash.
 - Appuyez une quatrième fois pour désactiver la fonction de répétition.

Utilisation du mode Bluetooth

- Utilisez le sélecteur de mode pour régler l'unité en mode 'bt'.
- Allumez votre appareil Bluetooth et rendez-le «détectable» en activant le mode Bluetooth (consulter Options ou Paramètres).
- «Karaoke 22» devrait apparaître dans le menu Bluetooth de votre appareil. Si le message «Not Connected» ou un message similaire apparaît, sélectionnez «Karaoke 22» pour connecter l'unité.
- Le voyant Bluetooth s'allumera une fois connecté. Mettez votre appareil Bluetooth en mode lecture pour commencer à diffuser de la musique.
- Utilisez les boutons «Suivant» «Précédent» et «Play/Pause» de l'unité pour parcourir les pistes.
- Le couplage se produit automatiquement en mode Bluetooth. Si aucun appareil n'est connecté dans les 3 minutes, le mode de couplage expire. Maintenez appuyé le bouton Lecture/Pause/Couplage Bluetooth et pour coupler à niveau un appareil.

Enregistrement sur la clé USB

Enregistrez vos chansons sur une clé USB ! (Remarque : vous pouvez enregistrer en modes Bluetooth ou AUX uniquement).

- Enregistrement audio en mode Bluetooth ou en mode AUX :**
- Pour commencer, utilisez le sélecteur de mode pour régler l'unité en mode Bluetooth ou en mode AUX.
 - Connectez une clé USB au port USB à l'avant de l'unité.
 - Assurez-vous que le micro est connecté à l'unité et que l'interrupteur Micro Allumer/Éteindre est sur Allumer.
 - Sélectionnez une chanson sur votre appareil audio et appuyez sur Lecture.
 - Appuyez sur le bouton Enregistrer. Le voyant d'enregistrement s'allume pour indiquer que l'unité enregistre l'audio. Chantez dans le micro pour enregistrer votre voix sur la musique.
 - Lorsque vous avez terminé votre chanson, appuyez à nouveau sur le bouton Enregistrer pour arrêter l'enregistrement. L'audio sera enregistré sur votre clé USB.

Écouter les enregistrements :

- Utilisez le sélecteur de mode pour régler l'unité en mode USB.
- Utilisez les boutons Suivant, Précédent, Dossier+ ou 10+ pour parcourir les fichiers sur votre clé USB connectée, puis appuyez sur Play pour écouter!

Partager des enregistrements :

- Retirez la clé USB de l'unité et connectez-vous à un ordinateur pour partager vos chansons !
- Pour coupler à niveau votre appareil, appuyez sur le bouton Couplage Bluetooth à l'avant de l'unité.

Dépannage

Si l'unité ne répond pas :

- Assurez-vous que l'unité est complètement chargée.
- Utilisez un trombone ou un autre objet pointu similaire pour appuyer sur le bouton de réinitialisation.
- Appuyez sur le bouton de couplage Bluetooth situé à l'arrière de l'unité pour effectuer un nouveau couplage.

Remarque : La batterie rechargeable ne doit être remplacée que par un service à la clientèle eKids.

Entretien

- Il est important que l'unité reste sèche et propre. Vous pouvez nettoyer l'enceinte avec un chiffon ou une éponge humidifiée avec un savon doux et de l'eau. N'essayez pas d'utiliser de nettoyeurs ou de solvants plus forts car ils peuvent endommager l'unité.
- Les chargeurs de batteries utilisés avec les jouets doivent être inspectés régulièrement pour vérifier si leurs cordons/fiches/boîtiers ou autres pièces ne sont pas endommagés, si c'est le cas, ils ne doivent pas être utilisés avant que le dommage n'ait été réparé.

Questions ou commentaires

- Si vous avez des questions ou des commentaires concernant ce produit ou d'autres produits eKids, appelez le numéro gratuit: **1-888-TOP-TOYS** Visitez aussi notre site Internet: **www.ekids.com**

Si les problèmes persistent, n'essayez pas de réparer l'unité; voir la garantie pour le service d'usine.




Modèle: iSF-22

Karaoke Bluetooth avec lumières de fête

AVANT DE L'UTILISER

Mensaje importante para los consumidores

Gracias por comprar uno de los productos electrónicos de calidad superior. Por favor, tómese un momento para leer estas instrucciones que le ayudarán a entender la forma segura y adecuada de usar este producto para prolongar su uso.

Conserve estas instrucciones para consultas futuras, puesto que contienen información importante.

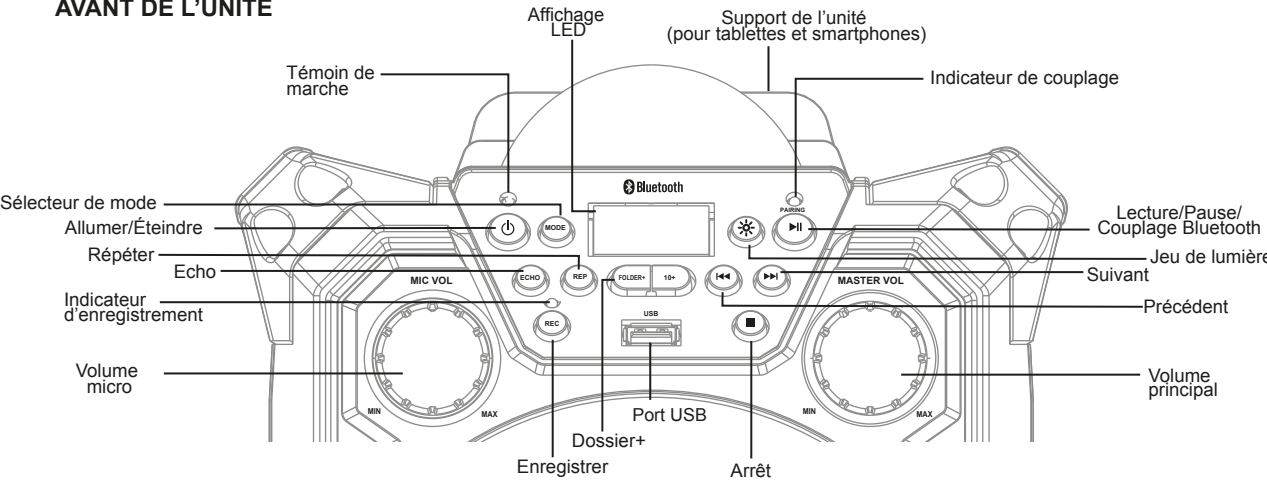
Mise en route

Cet appareil offre trois façons pour écouter de la musique :

- En mode USB, vous pouvez connecter une clé à l'unité et écouter les fichiers qui y sont stockés.
- En mode Auxiliaire, vous pouvez appareil audio à l'aide d'un câble audio 3,5 mm (non inclus).
- En mode Bluetooth, vous pouvez diffuser de la musique à partir d'un smartphone ou d'un autre appareil Bluetooth.

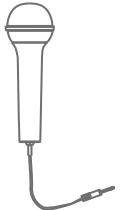
Remarque : Après 15 minutes sans activité audio, l'unité s'éteindra. Appuyez sur le bouton Allumer/Éteindre pour reprendre la fonction audio.

AVANT DE L'UNITÉ



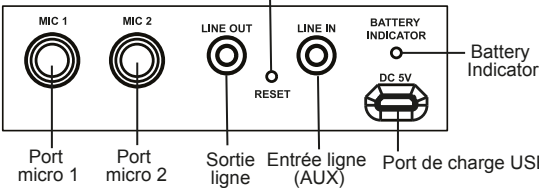
Labels: Sélecteur de mode, Allumer/Éteindre, Répéter, Indicateur d'enregistrement, Volume micro, Affichage LED, Témoin de marche, Support de l'unité (pour tablettes et smartphones), Indicateur de couplage, Lecture/Pause/Couplage Bluetooth, Jeu de lumière, Suivant, Précédent, Volume principal, Port USB, Dossier+, Enregistrer, Arrêt.

UTILISATION DU MICRO



- Connectez le micro au port Mic situé à l'arrière de l'unité.
- Positionnez l'interrupteur Allumer/Éteindre du micro sur Allumer.
- Réglez le volume du micro à l'aide du bouton rotatif situé à l'avant de l'unité.
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, rangez le micro dans les clips de chaque côté de l'unité.

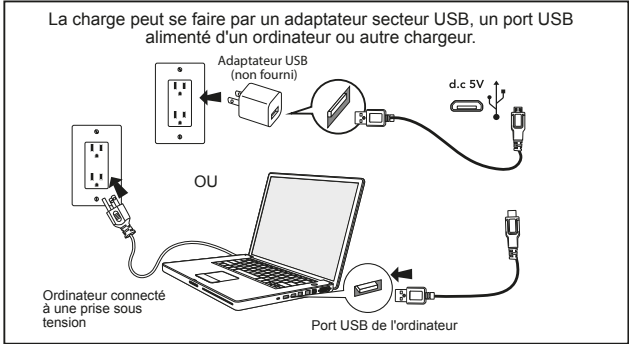
ARRIÈRE DE L'UNITÉ



Labels: Réinitialisation, Battery Indicator, Port micro 1, Port micro 2, Sortie ligne, Entrée ligne (AUX), Port de charge USB.

Charging The Unit

- Recharge de l'unité**
- Branchez le câble micro USB inclus dans le port de charge micro USB à l'arrière de l'unité.
 - Connectez l'extrémité USB standard du câble à un port USB alimenté d'un ordinateur ou d'un autre chargeur USB.
- Avant la première utilisation, chargez l'unité pendant environ 5 heures. Remarque: L'affichage indiquera «Lo» au moment de charger l'unité. Le voyant de batterie à l'arrière de l'unité s'allume en rouge pendant la charge et s'éteint lorsqu'elle est complètement chargée.



Modes Lumière

- Par défaut, l'unité affiche un motif lumineux répétitif en l'absence de musique. Lors de la lecture de musique, l'unité active la «détection de battement» et les lumières clignotent au rythme de la musique.
- Appuyez sur le bouton Jeu de Lumière pour lire un motif de lumière répétitif
 - Appuyez à nouveau pour éteindre la lumière.
 - Appuyez à nouveau pour retourner au réglage par défaut
 - Maintenez appuyé pour allumer/éteindre le plafonnier supérieur

Modes Écho

Appuyez sur le bouton Écho pour ajouter des effets vocaux sympas ! Appuyez plusieurs fois pour parcourir 8 modes d'écho différents pendant que vous chantez dans le micro.

Utilisation du mode AUX

- Utilisez le sélecteur de mode pour régler l'unité en mode AUX.
- Connectez une extrémité d'un câble audio de 3,5 mm (non inclus) à la prise Line-IN de l'unité.
- Branchez l'autre extrémité dans la sortie casque ou haut niveau d'un appareil audio.
- Utilisez les commandes de votre appareil audio pour parcourir les pistes et lire/mettre en pause l'audio.

FCC ID: EMO22
IC: 986B-22
HVIN: iSF-22

Ce dispositif est conforme à la partie 15 des réglementations du FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) ce dispositif peut causer des interférences nocives, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, incluant l'interférence qui peut causer une opération indésirable.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et se conforme aux limites pour un dispositif digital de Classe B, selon la partie 15 des réglementations du FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nocives d'une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une énergie de fréquence par radio et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les directives, peut causer une interférence nocive aux communications par radio. Cependant, il n'y a aucune garantie qu'une interférence ne prendra pas place dans une installation particulière. Si cet équipement ne cause pas d'interférence nocive à la réception de la radio ou du téléviseur, ce qui peut être déterminé en allumant et fermant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger l'interférence en utilisant l'un ou l'autre des moyens suivants :

- Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- Éloigner davantage l'appareil du récepteur.
- Branchez l'équipement sur une prise ou un circuit auquel le récepteur n'est pas branché.
- Contactez votre revendeur ou un technicien radio/TV qualifié.

AVERTISSEMENT : Tout changement ou modification apporté à cet appareil sans le consentement expresse de la partie responsable pour la conformité peut annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser cet appareil.

Exposition aux RF

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements FCC établies pour un environnement non contrôlé. Ce transmetteur ne doit pas être installé ou utilisé en conjonction avec une autre antenne ou un autre transmetteur. CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B).



This product bears the selective sorting symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European Directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment. For further information, please contact your local or regional authorities.



Electronic products not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances.

Pour des raisons de respect de l'environnement, les équipements électriques doivent être éliminés séparément des ordures ménagères. Contactez votre municipalité pour connaître le point de collecte le plus proche.

Garantie limitée d'un an

eKids, LLC garantit que cet produit est exempt de tout vice de fabrication et de matériaux, dans des conditions normales d'utilisation, pour une période d'un (1) an à compter de la date d'achat initial. Si cet appareil ne fonctionne pas de manière satisfaisante, il est préférable de le retourner au magasin où il a été acheté, dans une première étape. Si le problème n'est pas résolu à ce niveau et si l'appareil doit toujours être réparé pour une défaillance ou un dysfonctionnement durant la période de garantie, eKids à sa discrétion, le réparera ou le remplacera sans frais. Cette décision est prise suite à une vérification de la défaillance ou du dysfonctionnement de l'appareil retourné au centre d'entretien à l'adresse indiquée ci-dessous. Si une réparation s'impose, appelez le Service à la clientèle au 1-888-TOP-TOYS pour obtenir un numéro d'autorisation de retour et des instructions sur l'expédition. Une copie du reçu de vente est obligatoire pour bénéficier d'une couverture sous garantie. Exclusion de Garantie

REMARQUE : Cette garantie n'est valable que si l'appareil a été utilisé aux fins pour lesquelles il a été destiné. Elle ne couvre pas (i) tout appareil qui a été endommagé par négligence ou actes délibérés, mauvaise utilisation ou accident ou qui a été altéré ou réparé par des personnes non autorisées ; (ii) tout appareil dont le boîtier est fissuré/brisé ou qui a été endommagé par une chaleur excessive ; (iii) tout appareil dont le lecteur CD/cassettes est endommagé (s'il existe) ; (iv) les frais d'expédition de l'appareil au centre de service et de retour à son propriétaire. Cette garantie n'est valable qu'aux Etats-Unis d'Amérique et ne s'applique qu'au propriétaire initial de l'appareil. En aucun cas, eKids, l'une de ses filiales, sous-traitants, revendeurs, dirigeants, administrateurs, actionnaires, membres ou agents ne seront tenus responsables envers vous ou un tiers de tout dommage direct ou indirect, toute perte de profits, d'indemnisation au-delà du dommage subi. (Certains Etats n'autorisent pas de limitations de garanties implicites ou d'exclusion de dommages consécutifs, il se peut donc que ces restrictions ne s'appliquent pas à vous.) Cette garantie vous accorde des droits légaux précis auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits pouvant être différents d'une juridiction à l'autre. Votre reconnaissance et votre accord à respecter toutes les limites de responsabilité de la garantie ci-haut mentionnées est un contrat irrévocable pour vous suite à votre transfert de devises (mandat-carte, chèque de banque ou carte de crédit) pour l'achat d'un produit eKids.

© 2020eKids, LLC
Des questions? Visitez www.ekids.com
or call 1-888-TOP-TOYS
1299 Main Street Rahway NJ 07065

PO Box 2228
BELFAST, BT5 9GD
contact@support.ekids.com

Utilizzo della modalità USB

Utilizzare il Selettore modalità per impostare l'unità in modalità USB.

- Collegare un'unità flash USB alla porta USB sulla parte frontale dell'unità. (La modalità USB è compatibile solo con file .mp3 e .wav.)
- Premete l'interruttore per accendere l'unità.
- Quando un'unità USB è rilevata, il numero di file sull'unità USB apparirà sul display LCD.
- Premere Riproduzione, quindi premere il pulsante "Cartella+" per avanzare tra i file sull'unità USB. Se si ha una grande quantità di file salvati, premere il pulsante "10+" per avanzare attraverso 10 cartelle per volta.

Pulsante Ripetizione (funziona solo in modalità USB):

- Premere il pulsante Ripetizione per ripetere la traccia corrente.
- Premere nuovamente per ripetere tutte le tracce entro una cartella.
- Premere una terza volta per ripetere tutti i brani su un'unità flash.
- Premere una quarta volta per disattivare la funzione Ripetizione.

Utilizzo della modalità Bluetooth

- Utilizzare il Selettore modalità per impostare l'unità in modalità 'bt'.
- Accendere il proprio dispositivo Bluetooth e renderlo "rilevabile" attivando la modalità Bluetooth (controllare in Opzioni o Impostazioni).
- "Karaoke 22" dovrebbe apparire nel menu Bluetooth del proprio dispositivo. Se appare "Not Connected" o un messaggio simile, selezionare "Karaoke 22" per collegarlo.
- L'indicatore Bluetooth si accende fisso una volta. Mettere il proprio dispositivo Bluetooth in modalità riproduzione per avviare lo streaming della musica.
- Utilizzare i pulsanti "Avanti" "Indietro" e "Riproduci / Pausa" sull'unità per navigare tra le tracce.
- L'accoppiamento avviene automaticamente in modalità Bluetooth. Se nessun dispositivo è collegato entro 3 minuti, la modalità di accoppiamento si chiude. Premere e tenere premuto il pulsante Riproduzione/Pausa/Accoppiamento Bluetooth per accoppiare di nuovo un dispositivo.

Recording to the USB Drive

Registrare la propria performance e salvarla su un'unità flash USB! (Nota: è possibile registrare solo nelle modalità Bluetooth o AUX).

Registrazione audio in modalità Bluetooth o modalità AUX:

- Per avviare, utilizzare il Selettore Modalità per impostare l'unità in modalità Bluetooth o in modalità AUX.
- Collegare un'unità flash USB alla porta USB sulla parte frontale dell'unità.
- Assicurarsi che il microfono sia collegato all'unità e che l'interruttore di accensione/spegnimento del microfono sia acceso.
- Selezionare un brano dal proprio dispositivo audio e premere Riproduzione.
- Premere il pulsante Registrazione. L'indicatore Registrazione si accende per confermare che l'unità sia in registrazione audio. Cantare nel microfono per registrare la propria voce sulla musica.
- Quando si finisce la propria prestazione, premere nuovamente il pulsante Registrazione per interrompere la registrazione. L'audio sarà salvato sulla propria unità flash USB.

Ascolto delle registrazioni:

- Utilizzare il Selettore modalità per impostare l'unità in modalità USB.
- Utilizzare i pulsanti Avanti, Indietro, Cartella+ o 10+ per muoversi tra i file sulla propria unità flash USB collegata, quindi premere Riproduzione per ascoltare!

Condivisione registrazioni:

- Rimuovere l'unità flash USB dall'unità e collegare a un computer per condividere le proprie performance!
- Per riaccoppiare il dispositivo, premere il pulsante di accoppiamento Bluetooth sul lato frontale dell'unità.

Risoluzione dei problemi

If the unit does not respond:

- Make sure unit is completely charged.
- Use the extended wire of a paperclip or other thin tool to press in the Reset Button.
- To re-pair your device, press the Bluetooth Pairing Button on the back of the unit.

Note: The rechargeable battery can be replaced only by eKids Consumer Repair Department.

Manutenzione

- È importante tenere l'unità quanto più asciutta e pulita possibile. Pulire la superficie con una spugna o un panno inumidito con sapone delicato e acqua. Non utilizzare detergenti aggressivi, in quanto potrebbero causare danni.
- I caricatori usati con il giocattolo devono essere regolarmente esaminati per danni al cavo, spina, alloggiamento e altre parti, e nel caso di tali danni, esse non devono essere usate fino alla riparazione del nastro.

Domande e commenti

- Per domande o commenti relativi a questo o altro prodotti eKids, chiamare il numero verde: **1-888-TOP-TOYS**.
Visitare anche il nostro sito web: **www.ekids.com**

Se i problemi persistono, non tentare di riparare l'unità; vedere la garanzia per il servizio di fabbrica.

eKids™

ITA

Modello: iSF-22

Karaoke Bluetooth con luci da festa

CARICARE PRIMA DELL'USO 

Belangrijk bericht voor klanten

Hartelijk dank voor de aankoop van een van onze elektronische producten van topkwaliteit. Gelieve eerst deze instructies te lezen om meer te weten te komen over hoe u dit product op een veilige en goede manier kunt gebruiken om zo het gebruiksgemak te vergroten.

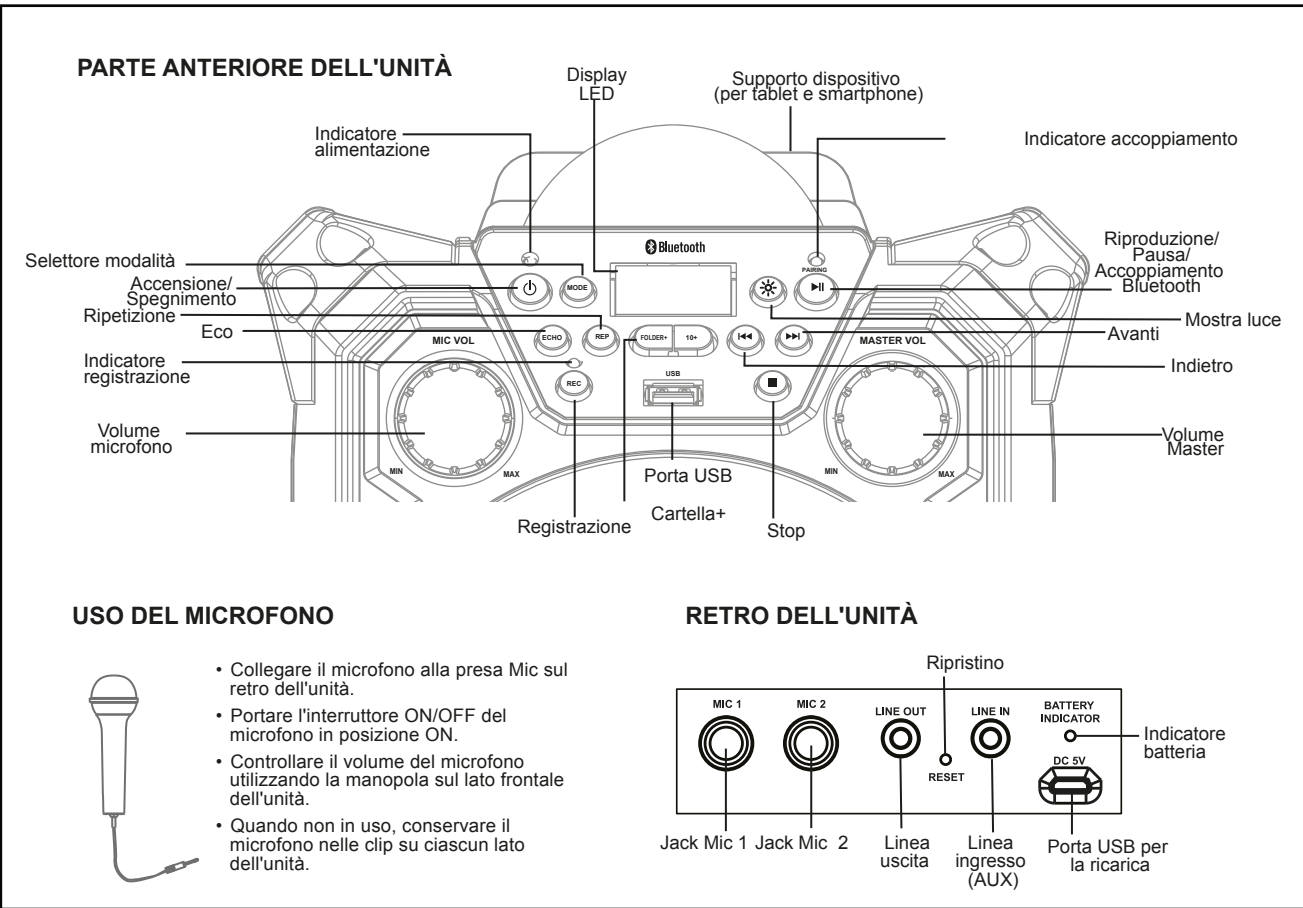
Bewaar deze instructies voor toekomstige referentie omdat ze belangrijke informatie bevatten.

Aan de slag

Ci sono tre modi per ascoltare la musica con questa unità:

- In modalità USB è possibile collegare un'unità flash all'unità e ascoltare i brani memorizzati.
- In modalità AUX è possibile collegare qualsiasi dispositivo audio usando un cavo audio da 3,5 mm (non incluso).
- In modalità Bluetooth è possibile ascoltare musica in streaming dallo smartphone o da un altro dispositivo Bluetooth.

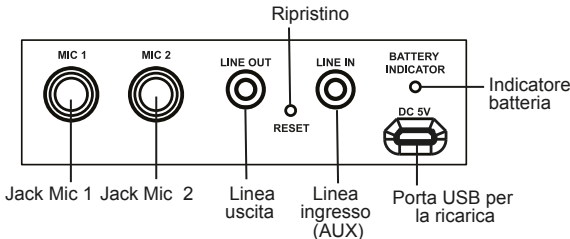
Nota: dopo 15 minuti di nessuna attività audio, l'unità si spegne. Premere il pulsante di accensione/spegnimento per riprendere la funzione audio.



USO DEL MICROFONO

- Collegare il microfono alla presa Mic sul retro dell'unità.
- Portare l'interruttore ON/OFF del microfono in posizione ON.
- Controllare il volume del microfono utilizzando la manopola sul lato frontale dell'unità.
- Quando non in uso, conservare il microfono nelle clip su ciascun lato dell'unità.

RETRO DELL'UNITÀ

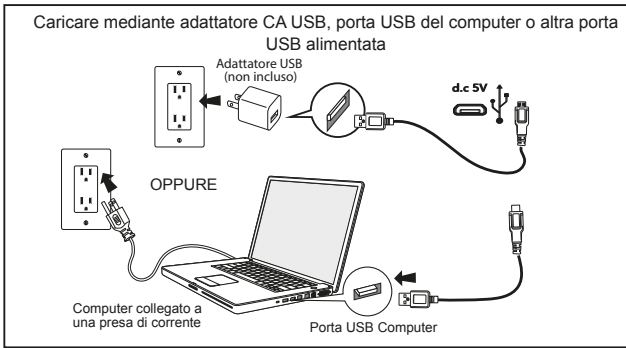


Charging The Unit

Het apparaat opladen

1. Sluit de meegeleverde microUSB-kabel aan op de microUSB-laadpoort op de achterzijde van het apparaat.
2. Sluit de standaard USB-stekker aan op USB-poort op een computer of een ander USB-oplaadapparaat. Laad het apparaat ongeveer vijf uur op voor het eerste gebruik.

Nota: Il display leggerà "Lo" quando è giunto il momento di caricare l'unità. L'indicatore della batteria sul retro dell'unità si accende rosso durante la ricarica e si spegne quando completamente carico.



FCC ID: EMO22

IC: 986B-22

HVIN: iSF-22

Ci sono 2 brani integrati già salvati sull'unità. Premere Riproduzione per ascoltare.

(nota: I brani integrati non saranno riprodotti mentre l'unità è in modalità Bluetooth o in modalità USB.)

Nota: i brani integrati saranno riprodotti dopo i brani trasferiti dal proprio computer.

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle norme FCC. L'uso è condizionato dalle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo non può provocare interferenze dannose e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, anche quelle che possono causare un funzionamento anormale.

Questo dispositivo è conforme ai limiti di esposizione delle radiazioni FCC definiti per un ambiente non controllato.

NOTA: Questa apparecchiatura è stata sottoposta a test e trovata conforme ai limiti per i dispositivi digitali di classe B, ai sensi della parte 15 delle Norme FCC. Questi limiti sono stati stabiliti per garantire una protezione ragionevole contro interferenze dannose in zone residenziali. Questa apparecchiatura produce, utilizza e può irradiare radiofrequenze e se non è installata e usata seguendo le istruzioni fornite può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non è garantito in alcun modo che tali interferenze non occorranza se viene eseguita un'installazione particolare. Se questa apparecchiatura provoca interferenze dannose alla ricezione radiotelevisiva, fatto che può essere rilevato accendendo e spegnendo l'apparecchiatura, l'utente è incoraggiato a cercare di correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa di corrente che sia in un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Rivolgersi al rivenditore o a un tecnico radio/TV qualificato per assistenza.

Questo dispositivo deve essere installato e operato con una distanza minima di 20 cm tra il radiatore e il proprio corpo.

AVVERTENZA: Variazioni o modifiche a questa unità non espressamente approvate effettuate da terzi possono invalidare il diritto dell'utente a utilizzare l'apparecchio.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Esposizione RF

Questo dispositivo è conforme ai limiti di esposizione delle radiazioni FCC definiti per un ambiente non controllato.

Questo trasmettitore non deve essere collocato vicino ad altre antenne o trasmettitori.

 Questo prodotto presenta il simbolo di classificazione selettiva per lo smaltimento di rifiuti elettrici ed elettronici (RAEE). Ciò significa che questo prodotto deve essere trattato in conformità con la Direttiva Europea 2012/19/UE per il relativo riciclo o per l'eliminazione in modo tale da ridurre le conseguenze nocive per l'ambiente.

Per ulteriori informazioni si prega di contattare gli enti locali o regionali preposti.

 I prodotti elettronici non compresi nel processo di classificazione selettiva sono potenzialmente nocivi per l'ambiente e per la salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose.

Per proteggere l'ambiente, le apparecchiature elettriche devono essere smaltite separatamente dai rifiuti domestici. Contattare le autorità municipali per informazioni su punto di raccolta più vicino.

Garanzia limitata di 1 anno

eKids, LLC garantisce che questo prodotto sia privo di difetti di manodopera e materiali, in condizioni ed uso normali, per un periodo di un (1) anno dalla data di acquisto originale.

Se il prodotto non riesce a funzionare in modo corretto, è meglio restituirlo al negozio dove era stato acquistato originariamente. Se nemmeno così si risolvesse la questione e fosse necessaria la manutenzione a causa di difetti o di malfunzionamento durante il periodo di garanzia, eKids riparerà, o a sua discrezione sostituirà il prodotto gratuitamente. Questa decisione è soggetta alla verifica del difetto o malfunzionamento al momento della fornitura del presente prodotto al centro assistenza autorizzato dal Servizio Clienti.

Se è necessaria assistenza, chiamare il Servizio Clienti al numero 1-888-TOP-TOYS per ottenere un Numero di autorizzazione alla restituzione e le istruzioni per la spedizione. Per rendere valida la copertura della garanzia è necessaria una copia della prova di acquisto.

Disclaimer di Garanzia

NOTA: Questa garanzia è valida solo se il prodotto è usato per lo scopo per il quale è stato progettato. Non copre prodotti (i) che sono stati danneggiati da azioni negligenti o volontarie, uso improprio o incidente, o che sono stati riparati da terzi non autorizzati; (ii) involucri crepati o rotti, o unità danneggiate dal calore eccessivo; (iii) danni a lettori multimediali digitali, CD o audiocassette (se applicabile); (iv) i costi di spedizione del prodotto al centro assistenza e del ritorno al proprietario.

Questa garanzia è valida solo negli Stati Uniti d'America e non si estende ad altre persone oltre all'acquirente originale. In nessun caso eKids o i suoi affiliati, dipendenti, rivenditori, funzionari, direttori, azionisti, membri o agenti saranno responsabili nei riguardi suoi o di parti terze per qualunque danno conseguente o accidentale, perdite di profitto, danni reali, esemplari o punitivi. (Alcuni Stati non consentono limitazioni su garanzie implicite o esclusione di danni consequenziali, quindi queste limitazioni potrebbero non applicarsi al tuo caso.) Questa garanzia conferisce all'utente diritti legali specifici ed è possibile che l'utente disponga di altri diritti che possono variare da uno stato all'altro.

Il vostro accordo e la vostra accettazione sono pienamente e totalmente sostenuti dal disclaimer di garanzia di cui sopra che è contrattualmente vincolante dal momento del pagamento (ordine monetario, assegno o carta di credito) dell'acquisto del prodotto SDI.

© 2020 eKids, LLC
Avete domande? Visitare www.ekids.com
o chiamare 1-888-TOP-TOYS
1299 Main Street Rahway NJ 07065

Casella postale 2228
BELFAST, BT5 9GD
contact@support.ekids.com

De USB-modus gebruiken

Gebruik de Modusschakelaar om het apparaat in te stellen op de USB-modus.

- Steek een USB-flashdrive in de USB-poort op de voorzijde van het apparaat. (De USB-modus is alleen compatibel met bestanden in het formaat .mp3 of .wav.)
- Druk op de aan-/uitknop om het apparaat AAN te schakelen.
- Wanneer er een USB-station is gedetecteerd, wordt het aantal bestanden op uw USB-station weergegeven op het LCD-scherm.
- Druk op Start en vervolgens op de toets "Folder+" om de bestanden op de USB-drive te doorlopen. Als u veel opgeslagen bestanden hebt, dan kunt u op de toets "10+" drukken om telkens 10 folders over te slaan.

Herhaaltoets (werkt alleen in de USB-modus):

- Druk op de Herhaaltoets om de huidige track te herhalen.
- Druk nogmaals in om alle tracks in een folder te herhalen.
- Druk een derde keer in om alle liedjes op de flashdrive te herhalen.
- Druk een vierde keer in om de Herhaalfunctie UIT te schakelen.

De Bluetooth-modus gebruiken

- Gebruik de Modusschakelaar om het apparaat in te stellen op de 'bt'-modus.
- Schakel het Bluetooth-apparaat in maak het "discoverable" door de Bluetooth-modus in te schakelen (kijk in Opties of Instellingen).
- "Karaoke 22" dient te verschijnen in het Bluetooth-menu van uw apparaat. Als "Not Connected" of een dergelijke melding verschijnt, selecteer dan "Karaoke 22" om de verbinding tot stand te brengen.
- De Bluetooth-indicator zal constant blijven branden nadat de verbinding is geslaagd. Stel uw Bluetooth-apparaat in op afspeelmodus om te beginnen met het streamen van muziek.
- Gebruik de toetsen "Volgende", "Vorige" en "Afspelen/Pauze" op het apparaat voor tracknavigatie.
- Hert koppelen wordt automatisch uitgevoerd in de Bluetooth-modus. Als er binnen 3 minuten geen apparaat wordt verbonden, dan zal de koppelingsmodus automatisch worden verlaten. Houd de toets Start//Pauze/Bluetooth-koppeling ingedrukt om een apparaat opnieuw te koppelen.

Opnemen op een USB-drive

Neem uw show op en sla het op een USB-flashdrive op! (Opmerking: opnames zijn alleen mogelijk in de Bluetooth- of AUX-modus).

Audio opnemen in Bluetooth-modus of AUX-modus:

- Begin door de Modusschakelaar van het apparaat in te stellen op de Bluetooth-modus of AUX-modus.
- Steek een USB-flashdrive in de USB-poort op de voorzijde van het apparaat.
- Zorg ervoor dat de microfoon is aangesloten op het apparaat en de AAN-/UIT-microfoonschakelaar op de stand AAN staat.
- Kies een liedje op uw audio-apparaat en druk op Start.
- Druk op de Opnametoets. De Opname-indicator zal branden om aan te geven dat het apparaat nu audio opneemt. Zing in de microfoon om uw stem samen met de muziek op te nemen.
- Wanneer u klaar bent met uw optreden, drukt u nogmaals op de Opnametoets om te stoppen met opnemen. De audio zal worden opgeslagen op uw USB-flashdrive.

Naar opnames luisteren:

- Gebruik de Modusschakelaar om het apparaat in te stellen op de USB-modus.
- Gebruik de toets Volgende, Vorige, Folder+ of 10+ om uw bestanden op de aangesloten USB-flashdrive te doorlopen en druk vervolgens op Start om te luisteren!

Opnames delen:

- Haal de USB-flashdrive uit het apparaat en sluit deze aan op een computer om uw optredens te delen met anderen!
- U kunt uw apparaat weer koppelen door op de toets Bluetooth-koppeling op de voorzijde van het apparaat te drukken.

Problemen oplossen

Als het apparaat niet reageert:

- Zorg ervoor dat het apparaat volledig opgeladen is.
- Gebruik een verbogen papierclip of een ander dun voorwerp om de Resettoets in te drukken.
- Druk op de toets Bluetooth-koppeling op de achterzijde van het apparaat om uw apparaat opnieuw te koppelen.

Opmerking: De oplaadbare batterij kan alleen worden vervangen door eKids Consumer Repair Department.

Onderhoud

- Het is belangrijk om het apparaat zo droog en schoon mogelijk te houden. Maakde behuizing schoon met een vochtige doek of spons en een mild reinigingsmiddel. Gebruik geen schuurmiddelen of oplosmiddelen omdat deze schade kunnen veroorzaken.
- Batterijladers gebruikt met het speelgoed dienen regelmatig te worden gecontroleerd op schade aan de kabel, stekker, behuizing en andere onderdelen, en in het geval van schade mogen deze niet worden gebruikt totdat de beschadiging is hersteld.

Vragen of opmerkingen

- Voor vragen of opmerkingen met betrekking tot dit, of andere eKids-producten kunt u contact opnemen met ons gratis nummer: **1-888-TOP-TOYS**. Bezoek onze website: www.ekids.com

Als er problemen blijven aanhouden, probeer het apparaat dan niet te repareren maar bekijk de garantievoorwaarden voor fabrieksdiensten.



Model: iSF-22

Bluetooth-karaoke met Feestverlichting

OPLADEN VÓÓR GEBRUIK

Belangrijk bericht voor klanten

Hartelijk dank voor de aankoop van een van onze elektronische producten van topkwaliteit. Gelieve eerst deze instructies te lezen om meer te weten te komen over hoe u dit product op een veilige en goede manier kunt gebruiken om zo het gebruiksgemak te vergroten.

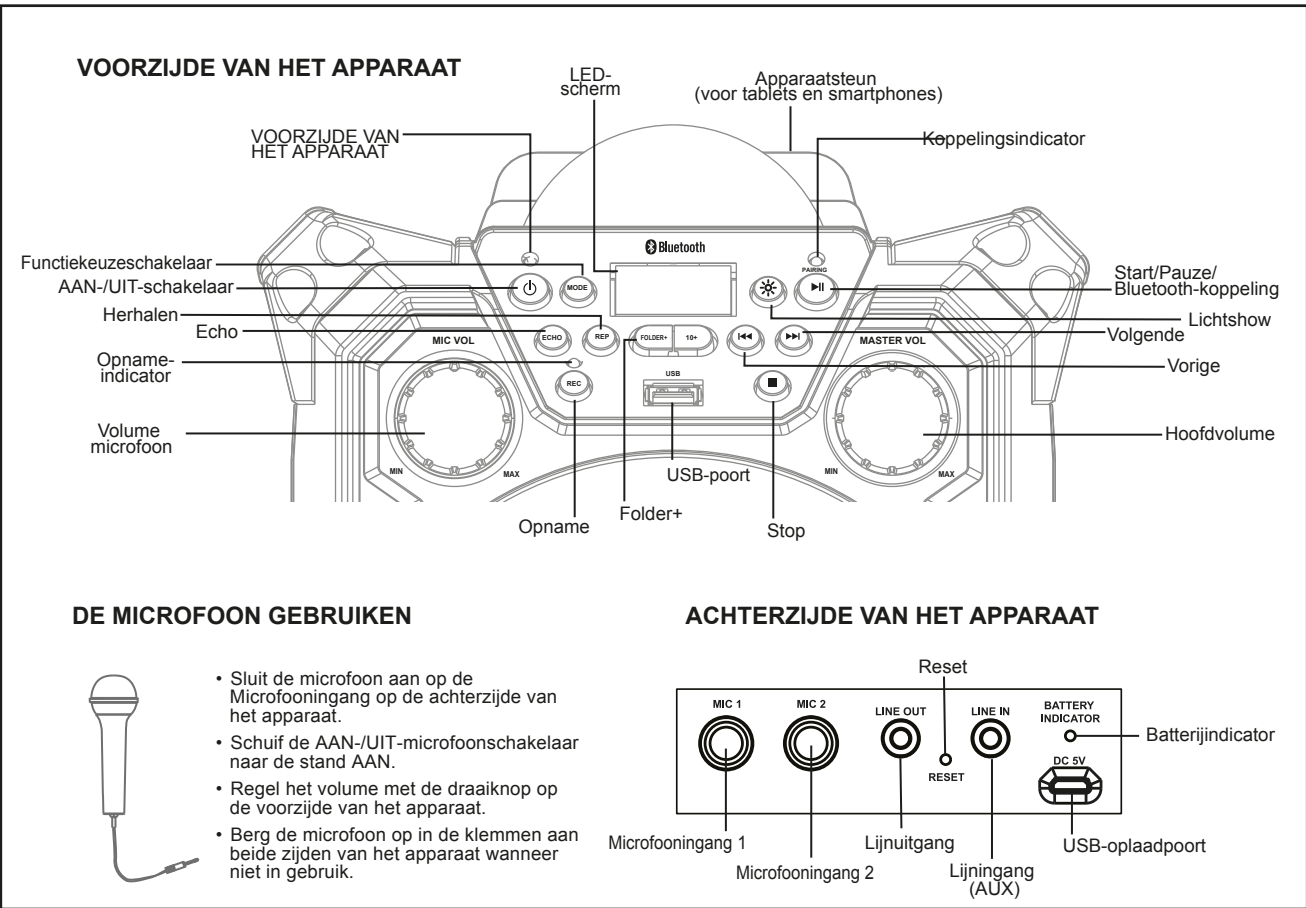
Bewaar deze instructies voor toekomstige referentie omdat ze belangrijke informatie bevatten.

Aan de slag

U kunt met dit apparaat op drie manieren naar muziek luisteren:

- U kunt in de USB-modus een flashdrive aansluiten op het apparaat om naar uw opgeslagen tracks te luisteren.
- U kunt in de AUX-modus elk gewenst audio-apparaat aansluiten via een 3,5mm audiokabel (niet inbegrepen).
- U kunt in de Bluetooth-modus muziek streamen van uw smartphone of ander Bluetooth-apparaat.

Opmerking: Het apparaat zal na 15 minuten zonder audioweergave automatisch uitschakelen. Druk op de toets AAN/UIT om de audiofunctie te hervatten.

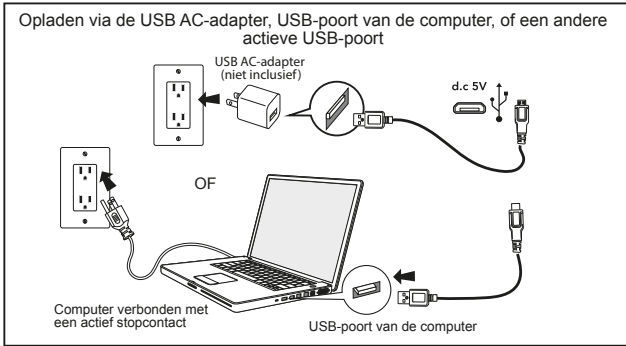


Cenni introduttivi

Het apparaat opladen

- Sluit de meegeleverde microUSB-kabel aan op de microUSB-laadpoort op de achterzijde van het apparaat.
- Sluit de standaard USB-stekker aan op USB-poort op een computer of een ander USB-oplaadapparaat. Laad het apparaat ongeveer vijf uur op voor het eerste gebruik.

Opmerking: De display zal 'Lo' weergeven wanneer het tijd is om het apparaat op te laden. De batterijindicator op de achterzijde van het apparaat zal tijdens het opladen rood branden en uitschakelen wanneer volledig opgeladen.



Lichtmodi

Het apparaat toont standaard een herhalend lichtpatroon wanneer er geen muziek wordt afgespeeld. Wanneer er muziek wordt afgespeeld, activeert het apparaat een 'ritmedetectie' en de lichten branden op het ritme van de muziek.

- Druk op de toets Lichtshow om een herhalend lichtpatroon weer te geven
- Druk nogmaals op de knop om alle lichten uit te schakelen
- Druk nogmaals op de knop om terug te keren naar de standaardinstelling
- Houd ingedrukt om het bovenlicht AAN/UIT te schakelen

Echomod

Druk op de Echotoets voor stoere stemeffecten! Druk meerdere keren in om de 8 verschillende echomod te doorlopen naargelang u in de microfoon zingt.

De AUX-modus gebruiken

- Gebruik de Modusschakelaar om het apparaat in te stellen op de AUX-modus.
- Sluit het ene uiteinde van een 3,5mm audiokabel (niet inbegrepen) aan op de Lijningang op de achterzijde van het apparaat.
- Sluit het andere uiteinde van de audiokabel aan op de hoofdtelefoonuitgang van een audio-apparaat.
- Gebruik de bedieningen op uw audio-apparaat om tracks te selecteren en de muziek te starten/pauzeren.

FCC ID: EMO22

IC: 986B-22

HVIN: iSF-22

Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-richtlijnen. Gebruik is toegestaan onder de volgende twee voorwaarden: (1) dit toestel mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en (2) dit toestel moet elke ontvangen interferentie accepteren, inclusief interferentie die ongewenste werking kan veroorzaken.

Deze apparatuur voldoet aan de FCC-limieten voor blootstelling aan straling vastgesteld voor een ongecontroleerde omgeving.

OPMERKING: Deze apparatuur is getest en voldoet aan de limieten voor een digitaal toestel van Klasse B, overeenkomstig Deel 15 van de FCC-Regels. Deze limieten zijn opgesteld om een redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke interferentie bij installatie in een woonwijk. Deze apparatuur genereert, gebruikt en kan radiofrequente-energie uitzenden en kan, indien niet in overeenstemming met de instructies geïnstalleerd en gebruikt, schadelijke interferentie met radiocommunicatie veroorzaken. Er is echter geen garantie dat er geen interferentie zal optreden bij een bepaalde installatie. Als deze apparatuur schadelijke interferentie veroorzaakt bij uw radio- of televisieontvangst, wat kan worden vastgesteld door de apparatuur uit en aan te zetten, wordt de gebruiker aangeraden deze interferentie te corrigeren m.b.v. een of meer van de volgende maatregelen:

- Kies een andere antenne-richting of verplaats de antenne.
 - Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.
 - Sluit de apparatuur aan op een stopcontact dat bij een andere groep hoort dan het stopcontact waarop de ontvanger is aangesloten.
 - Raadpleeg de dealer of een ervaren radio-/TV-technicus.
- Deze apparatuur dient te worden geïnstalleerd en gebruikt met een minimale afstand van 20cm tussen de radiator en uw lichaam.
- WAARSCHUWING:** Wijzigingen of aanpassingen aan dit station die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de partij die verantwoordelijk is voor de naleving van voorschriften, kan eventueel de machtiging van de gebruiker om het toestel te gebruiken nietig verklaren.
- CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

RF-blootstelling

Deze apparatuur voldoet aan de FCC-limieten voor blootstelling aan straling vastgesteld voor een ongecontroleerde omgeving.

Deze zender mag niet samen met een andere antenne of zender worden geplaatst of gebruikt.



Dit product bevat het symbool voor selectief sorteren van afval van elektrische apparaten en elektronica (WEEE).

Dit betekent dat dit product moet worden gehanteerd overeenkomstig de Europese richtlijn 2012/19/EU ten einde te worden gerecycled of gedemonteerd om de impact op het milieu te minimaliseren.

Neem contact op met uw plaatselijke of regionale overheid voor meer informatie. plaatselijke of regionale overheid.



Elektronische producten die niet selectief gesorteerd worden, zijn potentieel gevaarlijk voor het milieu en de gezondheid van de mens omwille van de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen.

Omdat elektrische apparaten schadelijk zijn voor het milieu, moeten deze gescheiden van het huishoudelijke afval worden afgedankt. Neem contact op met uw gemeente voor het dichtstbijzijnde inzamelpunt.

Beperkte garantie van één jaar

eKids, LLC garandeert dat dit product gedurende een periode van één (1) jaar vanaf de aanvankelijke aankoopdatum vrij is van fabricage- en materiaalfouten bij normaal gebruik en normale omstandigheden. Mocht dit product niet naar behoren functioneren, dan kunt u het het beste terugsturen naar de winkel waar het oorspronkelijk was aangeschaft. Mocht dit het probleem niet verhelpen en blijkt service nog steeds nodig te zijn wegens een defect of storing tijdens de garantieperiode, dan zal eKids dit product kosteloos repareren of naar eigen goeddunken vervangen. Deze beslissing is afhankelijk van verificatie van het defect of de storing bij levering van dit product aan het door de klantendienst geautoriseerde Fabrieksservicecentrum. Als service is vereist, bel dan a.u.b. onze Klantendienst op 1-888-TOP-TOYS om een Retourauthorisatienummer en informatie over het versturen te krijgen. Er is een kopie van de aankoopbon vereist om de garantiedekking te valideren.

Afwijzing van garantie

OPMERKING: Deze garantie is alleen geldig als het product wordt gebruikt voor het doeleinde waarvoor deze was ontworpen. Het heeft geen betrekking op (i) producten die zijn beschadigd door nalatigheid of opzettelijke acties, misbruik of ongelukken, of die zijn gemodificeerd of gerepareerd door onbevoegde personen; (ii) gebarsten of gebroken behuizingen, of apparaten beschadigd door teveel hitte; (iii) schade aan digitale mediaspelers, cd's of cassettes (indien van toepassing); (iv) de verzendkosten van van dit product naar het Fabrieksservicecetrum en de teruggave aan de eigenaar.

Deze garantie is alleen geldig in de Verenigde Staten van Amerika en geldt niet voor eigenaren van het product anders dan de oorspronkelijke koper. In geen geval zullen eKids of een van haar gelieerde ondernemingen, contractanten, wederverkopers, hun functionarissen, directeuren, aandeelhouders, leden of agenten aansprakelijk zijn jegens u of een derde partij voor enige gevolgschade of incidentele schade, winstderving, daadwerkelijke, voorbeeldige of bestraffende schade. (Sommige staten staan geen beperkingen toe op impliciete garanties of uitsluiting van gevolgschade, dus deze beperkingen zijn mogelijk niet op u van toepassing.) Deze garantie geeft u specifieke wettelijke rechten en u hebt mogelijk ook andere rechten die van staat tot staat verschillen. Uw erkenning en instemming om volledig en compleet te voldoen aan de bovengenoemde afwijzing van garantie is contractueel bindend voor u bij het overmaken van valuta (postwissel, cheque of creditcard) voor de aankoop van uw eKids-producten.

© 2020 eKids, LLC
Vragen? Ga naar www.ekids.com
of bel 1-888-TOP-TOYS
1299 Main Street Rahway NJ 07065

PO Box 2228
BELFAST, BT5 9GD
contact@support.ekids.com